

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2009. december 14.)

a 2009/177/EK határozatnak a bizonyos víziállat-betegségekre vonatkozó felszámolási programok, valamint egyes tagállamok, övezetek és területi egységek betegségtől mentes minősítése tekintetében történő módosításáról

(az értesítés a C(2009) 9888. számú dokumentummal történt)

(EGT-vonatkozású szöveg)

(2009/975/EU)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a tenyésztett víziállatokra és az azokból származó termékekre vonatkozó állat-egészségügyi követelményekről és a víziállatokban előforduló egyes betegségek megelőzéséről és az azok elleni védekezésről szóló, 2006. október 24-i 2006/88/EK tanácsi irányelvre⁽¹⁾ és különösen annak 44. cikke (2) bekezdése első albekezdésére és 49. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

- (1) A 2006/88/EK tanácsi irányelvnek a felügyeleti és felszámolási programok, valamint a tagállamok, övezetek és területi egységek betegségtől mentes minősítése tekintetében történő végrehajtásáról szóló, 2008. október 31-i 2009/177/EK bizottsági határozat⁽²⁾ meghatározza azokat a minta formanyomtatványokat, melyeket a tagállamoknak be kell nyújtaniuk felszámolási programok 2006/88/EK irányelv szerinti jóváhagyása céljából, illetve amelyek alapján a betegségtől mentes minősítésnek az említett irányelv szerinti jóváhagyása céljából dokumentumokat kell benyújtaniuk.
- (2) A 2009/177/EK határozat I. mellékletének B. része tartalmazza azon tagállamok, övezetek és területi egységek listáját, amelyekre a 2006/88/EK irányelvnek megfelelően jóváhagyott felszámolási programok vonatkoznak. A szóban forgó melléklet C. része tartalmazza az említett irányelv szerint betegségtől mentesnek nyilvánított tagállamok, övezetek és területi egységek listáját.
- (3) Dánia benyújtott a Bizottsághoz egy, a pisztrángok vírusos vérfertőzése (VHS) felszámolására irányuló többéves programot a 2009. január 1. és 2013. december 31. közötti időszakra az állat-egészségügyi kiadásokról szóló, 1990. június 26-i 90/424/EGK tanácsi határozatnak⁽³⁾ megfelelően. Az említett programot a tagállamok által 2009-re és az azt követő évekre benyújtott, egyes állatbetegségek és zoonózisok felszámolására, az ellenük való védekezésre és figyelemmel kísérésükre

irányuló éves és többéves programok, valamint az azokhoz nyújtott közösségi pénzügyi hozzájárulás jóváhagyásáról szóló, 2008. november 28-i 2008/897/EK bizottsági határozat⁽⁴⁾ hagyta jóvá. A szóban forgó program megfelel a 2009/177/EK határozatban a jóvágyásra megállapított követelményeknek, ezért a 2006/88/EK irányelv 44. cikkének (2) bekezdése szerint jóvá kell hagyni. Ennek megfelelően a program hatálya alá tartozó övezeteket fel kell venni az említett határozat I. mellékletében szereplő jegyzék B. részébe.

- (4) A 2009/177/EK határozat 12. cikke biztosítja a 2006/88/EK irányelvtől való eltérést, aminek értelmében a tagállamok nem kötelesek azokat a felszámolási programokat jóváhagyás céljából benyújtani, amelyeket a jóváhagyott VHS-mentes övezet minősítés megszerzése érdekében – bizonyos feltételek mellett – már jóváhagyott a vírusos vérfertőzés (VHS), illetve a fertőző vérképzőszervi elhalás (IHN) halbetegség tekintetében a „mentes övezet” vagy „nem mentes övezetben lévő mentes halgazdaság” minősítés megszerzésére irányuló programok jóváhagyásáról szóló, 2003. augusztus 28-i 2003/634/EK bizottsági határozat⁽⁵⁾.
- (5) A 2003/634/EK határozat jóváhagyta a Finnország által a jóváhagyott VHS-mentes övezet minősítés megszerzése érdekében benyújtott programot. Finnország nemrégiben nyújtott be jelentést a programról a 2009/177/EK határozatban szereplő követelményekkel összhangban. Ennek megfelelően a program hatálya alá tartozó övezeteket fel kell venni az említett határozat I. melléklete B. részében szereplő jegyzékbe.
- (6) Németország benyújtott a Bizottsághoz egy, a koi herpesz vírus (KHV) felszámolására irányuló többéves programot a 90/424/EGK határozatnak megfelelően. A 2008/897/EK határozat jóváhagyta a programot a 2009. január 1. és 2013. december 31. közötti időszakra. A szóban forgó program megfelel a 2009/177/EK határozatban a jóvágyásra megállapított követelményeknek, ezért a 2006/88/EK irányelv 44. cikkének (2) bekezdése szerint jóvá kell hagyni. Ennek megfelelően a program hatálya alá tartozó övezeteket fel kell venni az említett határozat I. mellékletében szereplő jegyzék B. részébe.

⁽¹⁾ HL L 328., 2006.11.24., 14. o.⁽²⁾ HL L 63., 2009.3.7., 15. o.⁽³⁾ HL L 224., 1990.8.18., 19. o.⁽⁴⁾ HL L 322., 2008.12.2., 39. o.⁽⁵⁾ HL L 220., 2003.9.3., 8. o.

- (7) A 2009/177/EK határozat I. mellékletének C. részében szereplő listán jelenleg az Egyesült Királyság teljes területét betegségtől mentesnek nyilvánítják a 2006/88/EK irányelvnek megfelelően, a lazacok fertőző vérszegénysége (ISA) tekintetében. Az Egyesült Királyság bejelentette az ISA egy olyan területi egységben való előfordulását, melyet korábban az említett betegségtől mentesnek nyilvánítottak. Ennek megfelelően az ISA tekintetében a szóban forgó tagállamra vonatkozó bejegyzést módosítani kell a 2009/177/EK határozat I. mellékletének C. részében szereplő listán.
- (8) Az Egyesült Királyság a közelmúltban benyújtott jóváhagyás céljából egy ISA-ra vonatkozó, a Dél-nyugati Shetland-szigetekre alkalmazandó felszámolási programot. A program megfelel a 2009/177/EK határozat követelményeinek. Ennek megfelelően a programot jóvá kell hagyni és a Dél-nyugati Shetland-szigeteket fel kell venni a szóban forgó határozat I. mellékletében szereplő jegyzék C. részébe.
- (9) A 2003/634/EK határozat jóváhagyta az Egyesült Királyság által a jóváhagyott VHS-mentes övezet minősítés megszerzése érdekében benyújtott programot. Az Egyesült Királyság a közelmúltban jelentést nyújtott be a programról a 2009/177/EK határozatban megállapított követelményeknek megfelelően a szóban forgó övezetek betegségtől mentessé nyilvánítása érdekében. A jelentés megfelel a 2009/177/EK határozat követelményeinek. Ennek megfelelően az említett övezeteket fel kell venni a szóban forgó határozat I. mellékletének C. részében szereplő jegyzékbe.
- (10) Ezenkívül jelenleg Észak-Írország egész partvidéke – Lough Foyle kivételével – a *Bonamia ostreae* fertőzéstől mentesként szerepel a 2009/177/EK határozat I. mellékletének C. részében. Az Egyesült Királyság a közelmúltban bejelentette a *Bonamia ostreae* fertőzés Strangforth Loughban, az említett partvidéken való jelenlétét. Strangforth Lough-t ezért törölni kell a betegségmentesnek nyilvánított területek közül a szóban forgó határozat I. mellékletének C. részében szereplő jegyzékben.
- (11) A 2009/177/EK határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (12) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak az Élelmiszerlánc- és Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A 2009/177/EK határozat I. melléklete e határozat mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2009. december 14-én.

a Bizottság részéről
Androulla VASSILIOU
a Bizottság tagja

MELLÉKLET

Az I. mellékletben a B. és C. rész helyébe a következő szöveg lép:

„B. RÉSZ

Azon tagállamok, övezetek és területi egységek, amelyekre jóváhagyott felszámolási programok vonatkoznak

Betegség	Tagállam	ISO-kód	A felszámolási program által érintett terület földrajzi határai (tagállam, övezet vagy területi egység)
Pisztrángok vírusos vérfertőzése (VHS)	Dánia	DK	Az alábbi vízgyűjtő területek: Tim Å, Hover Å, Heager Å, Velling Å, Skjern Å, Hemmet Mølle Bæk, Lydum Å, Kongeå, Kolding Å, Vejle Å és Holmsland Klit.
	Finnország	FI	Åland tartomány; Uusikaupunki, Pyhäranta és Rauma települések.
Pisztrángfélék fertőző vérképzőszervi elhalása (IHN)			
Koi herpeszvírus betegség (KHV)	Németország	DE	Szászország tartomány
Lazacok fertőző vérszegénysége (ISA)	Egyesült Királyság	UK	Dél-nyugati Shetland-szigetek
<i>Marteilia refringens</i> -fertőzés			
<i>Bonamia ostreae</i> -fertőzés			
Darakór			

C. RÉSZ

Betegségtől mentesnek nyilvánított tagállamok, övezetek és területi egységek

Betegség	Tagállam	ISO-kód	A betegségtől mentes terület földrajzi határai (tagállam, övezet vagy területi egység)
Pisztrángok vírusos vérfertőzése (VHS)	Dánia	DK	Az alábbi vízgyűjtő és part menti területek: — Hansted Å — Slette Å — Hovmølle Å — Bredkær Bæk — Grenå — Vandløb til Kilen — Treå — Resenkær Å — Alling Å — Klostermølle Å — Kastbjerg — Hvidbjerg Å — Villestrup Å — Knidals Å — Korup Å — Spang Å — Sæby Å — Simested Å — Elling Å — Skals Å — Uggerby Å — Jordbro Å — Lindenberg Å — Fåremølle Å — Øster Å — Flynder Å — Hasseris Å — Damhus Å — Binderup Å — Karup Å — Vidkær Å — Gudenåen — Dybvad Å — Halkær Å — Bjørnsholm Å — Storåen — Trend Å — Århus Å — Lerkenfeld Å — Bygholm Å — Vester Å — Grejs Å — Lønnerup med tilløb — Ørum Å — Fiskbæk Å

Betegség	Tagállam	ISO-kód	A betegségtől mentes terület földrajzi határai (tagállam, övezet vagy területi egység)
	Írország	IE	A területén található valamennyi szárazföldi és part menti terület, kivéve: 1. Cape Clear Island
	Ciprus	CY	A területén található valamennyi szárazföldi terület
	Finnország	FI	A területén található valamennyi szárazföldi és part menti terület, kivéve: 1. Åland tartomány; 2. Uusikaupunki, Pyhäranta és Rauma települések.
	Svédország	SE	A teljes terület
	Egyesült Királyság	UK	Nagy-Britannia, Észak-Írország, Guernsey, a Man-sziget és Jersey valamennyi szárazföldi és part menti területe.
Pisztrángfélék fertőző vérvégzőszervi elhalása (IHN)	Dánia	DK	A teljes terület
	Írország	IE	A teljes terület
	Ciprus	CY	A területén található valamennyi szárazföldi terület
	Finnország	FI	A teljes terület
	Svédország	SE	A teljes terület
	Egyesült Királyság	UK	Nagy-Britannia, Észak-Írország, Guernsey, a Man-sziget és Jersey valamennyi szárazföldi és part menti területe.
Koi herpesvírus betegség (KHV)			
Lazacok fertőző vérszegénysége (ISA)	Belgium	BE	A teljes terület
	Bulgária	BG	A teljes terület
	Cseh Köztársaság	CZ	A teljes terület
	Dánia	DK	A teljes terület
	Németország	DE	A teljes terület
	Észtország	EE	A teljes terület
	Írország	IE	A teljes terület
	Görögország	EL	A teljes terület
	Spanyolország	ES	A teljes terület
	Franciaország	FR	A teljes terület
	Olaszország	IT	A teljes terület
	Ciprus	CY	A teljes terület
	Lettország	LV	A teljes terület
	Litvánia	LT	A teljes terület
	Luxemburg	LU	A teljes terület
	Magyarország	HU	A teljes terület
	Málta	MT	A teljes terület
	Hollandia	NL	A teljes terület
	Ausztria	AT	A teljes terület
	Lengyelország	PL	A teljes terület
	Portugália	PT	A teljes terület
	Románia	RO	A teljes terület
	Szlovénia	SI	A teljes terület
	Szlovákia	SK	A teljes terület
	Finnország	FI	A teljes terület

Betegség	Tagállam	ISO-kód	A betegségtől mentes terület földrajzi határai (tagállam, övezet vagy területi egység)
	Svédország	SE	A teljes terület
	Egyesült Királyság	UK	Nagy-Britannia, Észak-Írország, Guernsey, a Man-sziget és Jersey valamennyi szárazföldi és part menti területe, a Dél-nyugati Shetland-szigetek kivételével.
<i>Marteilia refringens</i> -fertőzés	Írország	IE	A teljes terület
	Egyesült Királyság	UK	Nagy-Britannia teljes partvonala. Észak-Írország teljes partvonala. Guernsey és Herm teljes partvonala. Jersey állam part menti területe: a terület a Jersey-szigeten mért legmagasabb vízállás átlagos szintje, illetve a Jersey-szigeten mért legalacsonyabb vízállás átlagos szintjétől három tengeri mérföldre meghúzott képzeletbeli vonal között elterülő, csak dagálykor elárasztott és közvetlen parti terület. A terület a Normann-Breton-öbölben, a La Manche-csatorna déli oldalán helyezkedik el. A Man-sziget teljes partvonala.
<i>Bonamia ostreae</i> -fertőzés	Írország	IE	Írország teljes partvonala, kivéve: <ul style="list-style-type: none"> 1. Cork Harbour 2. Galway Bay 3. Ballinakill Harbour 4. Clew Bay 5. Achill Sound 6. Loughmore, Blacksod Bay 7. Lough Foyle 8. Lough Swilly
	Egyesült Királyság	UK	Nagy-Britannia teljes partvonala, kivéve: <ul style="list-style-type: none"> 1. Cornwall déli partja Lizardtól a Start-fokig; 2. Dorset, Hampshire és Sussex partjai a Portland Billtől Selsey Bill-ig; 3. Észak-Kent és Essex part menti területe North Forelandtől Felixstowe-ig; 4. Délnyugat-Wales part menti területe a Wooltack-foktól St. Govan's Head-ig, beleértve Milford Haven-t, illetve a Cleddau folyó keleti és nyugati részének árapályos vizeit; 5. A Loch Sunart vizeit tartalmazó terület, a Maclean's Nose legészakibb pontjától dél-délkeleti irányban Auliston Pointig meghúzott vonaltól keletre; 6. A nyugati Loch Tarbertet magában foglaló terület az NR 734 578-nál található Ardpatrick-foktól az NR 752 568-nál található North Dunskeig-öböl kelet-délkelet irányban meghúzott vonaltól északkeletre. Észak-Írország teljes partvonala, kivéve: <ul style="list-style-type: none"> 1. Lough Foyle 2. Strangford Lough Guernsey, Herm és a Man-sziget teljes partvonala. Jersey állam part menti területe: a terület a Jersey-szigeten mért legmagasabb vízállás átlagos szintje, illetve a Jersey-szigeten mért legalacsonyabb vízállás átlagos szintjétől három tengeri mérföldre meghúzott képzeletbeli vonal között elterülő, csak dagálykor elárasztott és közvetlen parti terület. Az övezet a Normann-Breton-öbölben, a La Manche-csatorna déli oldalán helyezkedik el.
Darakór			